

車牌號碼登記表
LICENCE PLATE NUMBER REGISTRATION FORM

請閱讀附頁的備註及聲明，並以正楷填寫各項資料。在適當方格內加上☑號。

Please read the notes and the declaration attached, and complete all items in BLOCK LETTERS.

Please tick the appropriate box(es) ☑.

 首次登記
First registration 更換車輛資料
Change of vehicle details

首部車輛 First Vehicle

車輛登記細節 Particulars of Vehicle	
車輛類別 Vehicle Class	<input type="checkbox"/> 摩托車 Motor cycle <input type="checkbox"/> 私家車 Private Car (車輛必須為「摩托車」或「私家車」) (The vehicle must be a motor cycle or a private car)
車牌號碼 Licence Plate No.	_____

第二輛車輛 Second Vehicle

登記車主的資料 Details of Registered Owner	
登記車主名稱 Registered Owner's Name	_____
車輛擁有權 Vehicle Ownership	<input type="checkbox"/> 會員本人 Principal Member <input type="checkbox"/> 附屬卡持有人 Supplementary Cardholder <input type="checkbox"/> 其他 (請說明與車主關係) Others (Please specify relationship) _____
車輛登記細節 Particulars of Vehicle	
車輛類別 Vehicle Class	<input type="checkbox"/> 摩托車 Motor cycle <input type="checkbox"/> 私家車 Private Car (車輛必須為「摩托車」或「私家車」) (The vehicle must be a motor cycle or a private car)
車牌號碼 Licence Plate No.	_____

第三輛車輛 Third Vehicle

登記車主的資料 Details of Registered Owner	
登記車主名稱 Registered Owner's Name	_____
車輛擁有權 Vehicle Ownership	<input type="checkbox"/> 會員本人 Principal Member <input type="checkbox"/> 附屬卡持有人 Supplementary Cardholder <input type="checkbox"/> 其他 (請說明與車主關係) Others (Please specify relationship) _____
車輛登記細節 Particulars of Vehicle	
車輛類別 Vehicle Class	<input type="checkbox"/> 摩托車 Motor cycle <input type="checkbox"/> 私家車 Private Car (車輛必須為「摩托車」或「私家車」) (The vehicle must be a motor cycle or a private car)
車牌號碼 Licence Plate No.	_____

備註 Notes

- 「車牌號碼」指根據《道路交通(車輛登記及領牌)規例》(香港法例第 374E 章)規管下所指派或分配予車輛的登記號碼，並載於車輛登記檔上。
"Licence Plate No." means the registration mark of a vehicle assigned or allocated under the Road Traffic (Registration and Licensing of Vehicles) Regulations (Cap. 374E of the Laws of Hong Kong) and as stated on the vehicle registration document of the vehicle.
- 車輛必須是根據《道路交通條例》(香港法例第 374 章)附表 1 登記為「私家車」或「摩托車」種類之車輛，不可是登記為其他種類(包括但不限於的士、公共/私家小巴、貨車)的車輛。
The vehicle must be registered in the class of "private car" or "motor cycle" under Schedule 1 of the Road Traffic Ordinance (Cap. 374 of the Laws of Hong Kong) and must not be registered in other classes of vehicle (including without limitation taxi, public / private light bus, goods vehicle).
- 車輛的車身不可有任何公司商標或廣告。
The body of the vehicle must not contain any company logo or advertisement.

聲明 Declaration

第一部份 PART I

- 本人同意授權馬會在合適情況下，可使用任何來源來核實以上提交的資料。
I agree to authorise the Club to verify the above information using any source the Club deems appropriate.
- 本人明白倘本人就車牌號碼登記作出了任何虛假或不真確的資料申報陳述，或本人未能遵守馬會會章及 / 或附則及 / 或會員設施指南及 / 或其他有關泊車及進入馬會場地之細則，馬會有權就此作出調查，及 / 或向本人提出紀律處分，及 / 或取消本人任何泊車權益，包括車牌號碼登記，而不會退還已支付的登記費用或作出賠償。
I understand that if I make any false or incorrect statement for my licence plate number registration, or if I fail to comply with the Club's Articles of Association and/or any Bye-laws and/or Members' Facility Directory and/or other terms and conditions relating to parking and access to Club premises, the Club may conduct enquiries and/or take disciplinary actions against me and/or cancel any of my parking privileges including cancelling my licence plate number registration without refund or compensation.
- 本人明白及同意遵守馬會會章及 / 或附則及 / 或會員設施指南及 / 或其他有關泊車及進入馬會場地之細則。
I understand and agree to comply with the Club's Articles of Association and/or any Bye-laws and/or Members' Facility Directory and/or other terms and conditions of the Club relating to parking and access to Club premises.
- 本人明白如使用已簽發給會員的泊車證，須接受馬會不時訂制之章則及條款所約束。
I understand that the use of any parking label, if issued to me, is subject to the prevailing terms and conditions that may be introduced by the Club from time to time.
- 本人明白及同意本人須按馬會要求，就是次申請提供有關登記車輛擁有權的資料。本人確定有權利及許可權向馬會提交任何協力廠商的資料，及確定馬會在任何情況下使用這些資料均沒有侵犯協力廠商的任何權利。
I understand and agree that for the purpose of my application, I shall provide information on ownership of the registered vehicles as required by the Club. In respect of any information of any third party, I confirm that I have the right and authority to submit such information to the Club, and the Club's use of such information shall not infringe any rights of any third party.
- 本人明白及同意如有任何爭議，馬會保留最終決定權及約束力。
I understand and agree that in the event of any dispute, the Club's decision shall be final and binding.
- 本人確定已閱讀並理解此登記表附頁中馬會的《私隱政策聲明》(DP1) 通告 (https://www.hkjc.com/home/chinese/corporate/corp_privacy.aspx)，並同意馬會根據私隱政策聲明使用此登記表所收集的個人資料和其他資訊。
I confirm that I have read and understand the Club's Privacy Policy Statement (DP1) that is attached to this registration form and available at http://www.hkjc.com/english/corporate/corp_privacy.asp and consent to the Club using any of the personal data and other information submitted on this registration form in accordance with the Club's privacy policy.

第二部份 PART II

- 本人同意按時繳納登記費用 (如有)。收費如下：
I agree to charge the registration fee (if any) from my membership account. The details of the fees are as below:

i. 首次登記 1 st time registration	免費 Free
ii. 每一馬季內首次更換車牌號碼 1 st change of licence plate number within any racing season	免費 Free
iii. 每一馬季內第二次及之後之更換車牌號碼 2 nd and subsequent change of licence plate number within any racing season	每次港幣 150 元 HK\$150 each time

遞交方式 Submission Channels

- 請以以下方法交回填妥的登記表。
Please return the completed form by one of the following ways.
電郵 E-mail: membership@hkjc.com.cn
郵遞 / 親身遞交 By Post / In Person: Membership Administration Department, Beijing Hong Kong Jockey Club Clubhouse, No.68 Jinbao Street, Dongcheng District, Beijing, 100005. P.R.C

會員姓名
Name of Principal Member _____

會員簽署
Signature of Principal Member _____

會員編號
Membership No. _____

日期
Date _____

Privacy Policy Statement

The Club's Commitment to Protect Your Privacy

The Hong Kong Jockey Club and where applicable, each of its subsidiaries (together "the Club"; each a "Club Entity"), are committed to ensuring the privacy and security of the Personal Data they hold. The Club aims to meet this commitment by implementing the principles and requirements of the Personal Data (Privacy) Ordinance of the Hong Kong Special Administrative Region ("the Ordinance"). This Privacy Policy Statement is intended to explain the Club's privacy practices.

For the purpose of this Privacy Policy Statement, "subsidiaries" of The Hong Kong Jockey Club refer to the "subsidiaries" of The Hong Kong Jockey Club as set out in the annual report of The Hong Kong Jockey Club.

Collection of Personal Data

From time to time and for the purpose of carrying on the Club's businesses and operations, including the provision of services and facilities to you, you may be requested to supply data that may directly or indirectly identify you or other person(s) as an individual ("Personal Data") such as, but not limited to, the following:

1. Your name;
2. Contact details such as email address, mailing and residential address, telephone number, and fax number;
3. Membership number and details (such as transactions conducted using your membership account);
4. Betting account number and details (such as transactions conducted using your betting account);
5. Information for verification of identity, including identification type and identification number (such as your HKID and passport number) and other related information;
6. Billing information such as your credit card number, bank account information and billing address;
7. Demographic information such as age, gender, nationality, marital status, preferences, educational background and employment history;
8. Details of transactions conducted using your account.

Supply of Personal Data to the Club is non-obligatory, but failure to do so may result in the Club being unable to process your application(s) or to provide facilities and services to you.

Occasionally, you may need to provide Personal Data about other individuals to the Club (e.g. spouse or children or guests). In that event, to comply with the Ordinance, you are required to have first obtained the authorisation of such individuals before using, disclosing and transferring their Personal Data, including giving consent on their behalf to the Club's possible use, disclosure and transfer of their Personal Data, for the purposes you would want to achieve from the Club. If necessary, the Club may require you to provide to the Club any supporting documents which may be necessary to prove such authorisation. You should also advise them that the Club can be contacted for further information.

Use of Personal Data

Your Personal Data may be used for the following purposes:-

1. Providing facilities, goods, services and support or performing transactions and administration work related to the following operations of the Club:
 - a) the Club's core operations of racing, betting and membership;
 - b) racecourses, clubhouses, catering, hospitality and entertainment; and/or
 - c) charitable or non-profit making causes including art, community services, conservation, culture, education, environmental protection, healthcare, music, recreation and sports ("Charitable or Non-profit Making Causes").
2. Processing of your application to subscribe to the Club's services and facilities as set out in paragraph 1;
3. Conducting assessments and checks regarding eligibility for membership, horse ownership, facilities or services;
4. Verifying your identity;
5. Monitoring access to the Club's premises which are not open to public;
6. Matching (as defined in the Ordinance) your Personal Data with other data collected (by the Club or third parties) for other purposes, in relation to, the provision of facilities, goods and services to you and/or the performance of any transactions and administration work related to the Club's operations;
7. Marketing and advertising of any facilities, goods and services to you by the Club and its subsidiaries, such as sending you offers and promotions (please see further details in "Direct Marketing" below);
8. Maintaining and developing the Club's business systems and infrastructure, including testing and upgrading of these systems;
9. Meeting any obligations, requirements or arrangements, whether compulsory or voluntary, of the Club to comply with, or in connection with:
 - a) any law, regulation, judgment, court order, sanctions regime, within or outside the Hong Kong Special Administrative Region ("Hong Kong") existing currently and in the future;
 - b) any guidelines, guidance, demand or requests given or issued by any legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities within or outside Hong Kong; or
 - c) any of the Club's rules or bye-laws relating to the Club's core operations.
10. Complying with any obligations, requirements, policies, procedures, measures or arrangements for sharing data and information of the Club and/or any other use of data and information in accordance with any programmes for compliance with sanctions or prevention or detection of money laundering, terrorist financing or other unlawful activities;
11. Prevention, detection or investigation of crime; and/or
12. Facilitating communications between you and the Club.

The Club may also use from time to time aggregate non-identifying information about its customers to better design and improve the Club's facilities, goods and services that it offers. This information will not identify any individual in particular.

Direct Marketing

The Club intends to use your Personal Data for direct marketing carried out by the Club or a Club Entity (or by an agent on behalf of the Club or a Club Entity), and for such purposes your Personal Data held by a Club Entity may be provided to other Club Entities for their use for direct marketing. The intended kinds of Personal Data to be used and the intended classes of marketing subjects are specified below. However, the Club may not so use or provide your Personal Data unless exempted by the Ordinance or the Club has received your consent.

For the above direct marketing use, the Club intends to:

1. use your name, contact details and demographic information; and
2. market or promote the following classes of facilities, goods, services, support and related events and activities offered or arranged by the Club or a Club Entity or their respective business partners:
 - a) racing, betting and membership;
 - b) racecourses, clubhouses, catering, hospitality and entertainment;
 - c) affinity cards, smart or stored value cards issued by or co-branded with the Club; and/or
 - d) Charitable or Non-Profit Making causes or events.

You can always opt-out free-of-charge by contacting the Club's Data Privacy Compliance Officer if you no longer wish any of your Personal Data to be used in any of the described direct marketing purposes.

Disclosure of Personal Data

Personal Data supplied to the Club will be kept confidential. However, the Club may, where such disclosure is necessary to satisfy the purpose, or a directly related purpose, for which the Personal Data was collected, provide such Personal Data to the following parties:

1. any Club Entities for fulfilling the purposes for which it was collected (subject to any consent requirement relating to "Direct Marketing" above), and to the Club's business partners for direct marketing use as described in "Direct Marketing" above;
2. any person or company who is acting for or on behalf of the Club, or jointly with the Club, in respect of the purpose or a directly related purpose for which the data was provided;
3. any other person or company who is under a duty of confidentiality to the Club and has undertaken to keep such information confidential, provided such person or company has a legitimate right to such information;
4. the Club's agents, contractors, suppliers and any third party service provider who provides administrative, marketing and research, distribution, data processing, telemarketing, telecommunications, computer, payment or other services to the Club in connection with the operations of its business;
5. government and regulatory authorities, investigative bodies and law enforcement agencies and other organisations, as required or authorised by law;
6. any financial institutions, including banks, necessary to establish and support the payment of any services and facilities provided to you; and
7. your authorised representatives or your legal advisers when requested by you to do so.

The Club may also disclose your Personal Data to third parties: (i) when required by law, by court order or in response to a search warrant or other legally valid inquiry; or (ii) pursuant to the Club's good faith belief that disclosure is required by law or otherwise necessary to the establishment of legal claims or defences, to obtain legal advice, to exercise and defend the Club's legal rights or to protect the life, body or property of any individual. This also applies when the Club has reason to believe that disclosing the Personal Data is necessary to identify, contact or bring legal action against someone who may be causing interference with the Club's rights or properties, whether intentionally or otherwise, or when anyone else could be harmed by activities causing such interference.

The Club may also transfer any information it holds about you as an asset in connection with a merger or sale (including transfers made as part of insolvency or bankruptcy proceedings) involving all or part of the Club or as part of a corporate reorganisation or other change in corporate control.

The Personal Data that the Club collects or obtains may be transferred to jurisdictions that offer lesser protection of personal data than that provided in your jurisdiction. By submitting Personal Data to the Club or using any of the Club's services and facilities, you understand and consent to such transfer.

Links to Third Party Websites

The Club's website may contain links to other sites and pages which are operated by third parties. The Club has no control over the content of the linked websites or the way in which the operators of those websites deal with your Personal Data. You should review the privacy policy for those third party websites to understand the ways in which your Personal Data may be used by those third parties.

Use of Cookies

By using the Club's website ("Website") and mobile apps, you agree that the Club can store and access cookies, IP addresses and use other methods in order to collect website usage data and improve your on-line experience.

Cookies are small files that are placed on your computer by websites that you visit or certain emails you open. They are widely used in order to make websites function properly, as well as to provide business and marketing information to the website owners.

The Club uses cookies on its Website to track visitor preferences. These cookies allow the Website to remember information that changes the way the Website behaves or looks, such as your preferred language. These cookies can also assist you in changing text size, font and other parts of the Website that you can personalise. You may refuse to accept cookies by altering the settings on your internet browser but it should be noted that if you choose not to permit cookies, some areas of the Website may not function properly.

Data Retention

All Personal Data that has been collected from you will only be stored for a duration that is relevant to the purpose for which it was processed and for as long as required by applicable law.

Commitment to Data Security

The Club is committed to protecting the security of your Personal Data. It uses a variety of physical, technological and organisational measures to help protect your Personal Data from unauthorised or accidental access, processing, erasure or other use.

Changes to the Privacy Policy Statement

The Club will post on its website at www.hkjc.com any changes to its Privacy Policy Statement, so that you will always know what information the Club gathers, how it might use that information and whether it discloses such information to anyone.

Access to and Correction of Personal Data

You are entitled to request access to Personal Data held by the Club about you and to correct such data. The Club may charge a reasonable fee for the processing of such data access request.

You may direct your request in writing to:

Data Privacy Compliance Officer, Jockey Club Headquarters, 1 Sports Road, Happy Valley, Hong Kong

This notice is written in English language and may be translated into other languages. In the event of any inconsistency between the English version and the translated version of this notice, the English version shall prevail.

私隱政策聲明

馬會確保閣下資料私隱的承諾

香港賽馬會及（如適用）其各附屬公司（合稱「馬會」；各自稱「馬會機構」）致力確保其所保存個人資料的機密及安全。為履行這項承諾，馬會將貫徹執行香港特別行政區個人資料（私隱）條例（下稱「條例」）的原則及規定。本私隱政策聲明旨在闡釋馬會保障私隱的做法。

就本私隱政策聲明而言，香港賽馬會之「附屬公司」指香港賽馬會之年報所載之「附屬公司」。

個人資料的收集

馬會可能不時因業務及運作（包括向閣下提供服務及設施）而要求閣下提供可直接或間接證明閣下或其他人士身分的資料（「個人資料」），例如（但不限於）下列資料：

- 閣下的姓名；
- 聯絡方式，例如電郵位址、郵寄地址及住宅位址、電話號碼及傳真號碼；
- 會員號碼及資料（例如利用閣下的會員帳戶所進行的交易）；
- 投注戶口號碼及資料（例如利用閣下的投注戶口所進行的交易）；
- 用於查證身分的資料，包括身分證件類型及身分證件號碼（例如閣下的香港身份證號碼及護照號碼）及其他相關資料；
- 帳單資料，例如閣下的信用卡號碼、銀行帳戶資料及帳單郵寄地址；
- 人口統計資料，例如年齡、性別、國籍、婚姻狀況、喜好、教育背景及就業經歷；
- 使用閣下的帳戶所進行交易的詳情。

向馬會提供個人資料並非強制性，但不提供個人資料可能導致馬會無法處理閣下的申請或向閣下提供設施及服務。

閣下可能偶爾須向馬會提供其他人士（例如配偶或子女或來賓）的個人資料。在此情況下，為遵守條例規定，於使用、披露及轉移前述人士之資料前，閣下首先須獲得該等人士之授權，包括閣下就欲于馬會達到之目的代表該等人士同意馬會使用、披露及轉移其個人資料的可能用途。馬會可于必要時要求閣下向馬會提供任何證明有關授權的必要證明文件。敬請閣下告知有關人士，可聯絡馬會以獲取更多資料。

個人資料的使用

閣下的個人資料可供作下列用途：

- 就有關馬會以下業務提供設施、服務及支援或進行交易及行政工作：
 - 馬會主要業務 — 賽馬、投注及會員事務；
 - 馬場、會所、飲食、款客及娛樂；及／或
 - 慈善或非牟利事務包括藝術、社區服務、保育、文化、教育、環境保護、醫療、音樂、康樂及體育（「慈善或非牟利事務」）。
- 處理閣下對前述第 1 段馬會之服務及設施的申請；
- 申請會籍、馬匹擁有權、使用設施或服務的資格評估及審核；
- 核實閣下身分；
- 監控不對公眾開放的馬會場所的訪客；
- 把閣下的個人資料與就有關向閣下提供設施、商品及服務及／或進行有關馬會業務的任何交易及行政工作的其他目的（而由馬會或協力廠商）所收集的其他資料進行核對（定義見條例）；
- 宣傳及推廣馬會及其附屬公司向閣下提供的任何設施、商品及服務，例如向閣下發送優惠及推廣資料（詳見下述「直接促銷」）；
- 維護及發展馬會的業務系統及基礎設施，包括測試及升級該等系統；
- 履行以下所列或與其中任何一項相關、馬會必須或自願遵守的任何義務、規定及安排：
 - 香港特別行政區（「香港」）境內或境外目前及將來的任何法律、規則、判決、法令及制裁制度；
 - 香港境內或境外任何法律、監管、政府、稅務、執法或其他機構作出及發出的任何指引、指示、指令或要求；或
 - 任何與馬會主要業務有關的規例或附則。
- 根據馬會為符合制裁或預防或偵測清洗黑錢、恐怖分子融資活動或其他非法活動的任何計畫和行動，為馬會共用資料及資訊及／或資料及資訊的任何其他使用而設的任何義務、要求、政策、程式、措施或安排；
- 預防、偵測或調查犯罪；及／或
- 方便馬會與閣下通信。

馬會亦可不時使用有關顧客的不具識別性質統計資料，以便更有效地設計及改善馬會所提供的設施、商品及服務。此等資料不會披露任何個人的身分。

直接促銷

馬會擬使用閣下的個人資料以作馬會或馬會機構（或馬會或馬會機構之代理人）之直接促銷之用，為此保存于個別馬會機構之閣下的個人資料可能被提供予其他馬會機構供其直接促銷之用。對於擬使用的個人資料種類及擬促銷的種類，詳見下述。惟除非條例有所豁免或馬會收到閣下的同意，否則馬會不會如此使用及／或提供閣下的個人資料。

為上述直接促銷之目的，馬會擬：

- 使用閣下的姓名、聯絡資料及人口統計資料；及
- 促銷及推廣以下由馬會或馬會機構或其各自之業務夥伴提供或安排的設施、商品、服務、支援及相關專案及活動類別：
 - 賽馬、投注及會員事務；
 - 馬場、會所、飲食、款客及娛樂；
 - 馬會發出或與馬會聯營之聯營卡、智慧卡或儲值卡；及／或
 - 慈善或非牟利事務或專案。

閣下可隨時聯絡馬會保障資料私隱主任，免費要求馬會停止閣下之任何個人資料使用於任何上述直接促銷目的。

個人資料的披露

閣下向馬會提供的個人資料將予保密。惟對為滿足收集個人資料的目的或直接與該目的有關之其他目的而言屬必需時，馬會可將有關個人資料提供予下列各方：

- 任何馬會機構，藉以（在不違反任何有關上述「直接促銷」所要求的同意之情況下）滿足達成收集資料所涉的目的，亦可提供予馬會之業務夥伴作上述「直接促銷」之用；
- 就提供資料的目的或與其直接相關的目的而言，任何為或代表馬會或與本公司共同行事的人士或公司；
- 對馬會負有保密責任及承諾保密該等資料的任何其他人士或公司，惟有關人士或公司須有充分理由擁有有關資料；
- 就馬會業務運作向馬會提供行政、行銷及研究、分銷、資料處理、電話行銷、電訊、電腦、付款或其他服務的馬會的代理人、承包商、供應商及任何協力廠商服務供應商；
- 法律規定或授權的政府及監管機構、調查機構及執法機關以及其他機構；
- 對證明向閣下提供的任何服務及設施的付款而言屬必要的任何金融機構（包括銀行）；及
- 應閣下的要求，閣下的授權代表或法律顧問。

當(i)法律規定、法令要求或為配合搜查令或其他合法有效的調查時；或(ii)據馬會秉誠相信，披露乃法律規定或於其他方面對進行合法索償或辯護、獲取法律意見、行使及保障馬會的合法權利，或保護個人生命、身體或財產安全而言屬必要時，馬會亦可將閣下的個人資料披露予協力廠商。當馬會有理由相信個人資料披露對查證、聯絡可能妨礙（無論是有意或其他）馬會權利或運作的某人士的身分（或任何其他人士可能因此而受傷害時），或向該某人士提出法律訴訟屬必要時，馬會亦可將閣下的個人資料披露予協力廠商。馬會亦可就有關涉及整個馬會或部分涉及馬會的並購或出售事項，或作為企業重組或企業控制權的其他變動的一部分，將其所保存之閣下的任何資料作為一項資產予以轉移（包括作為清盤或破產程式的一部分作出的轉移）。

馬會收集或獲取的個人資料可轉移至其他司法權區，而該司法權區所提供的個人資料保護或會遜于閣下所屬的司法權區。閣下向馬會提交個人資料或使用馬會的任何服務及設施，即視為知悉及同意有關轉移。

連結至協力廠商網站

馬會網站可能含有轉至由協力廠商運營的其他網址及網頁的連結。馬會對所連結網站的內容或該等網站運營商處理閣下個人資料的方式並無控制權。閣下須閱覽該等協力廠商網站的私隱政策，以瞭解其可能會以何種方式使用閣下的個人資料。

Cookies 的使用

閣下使用馬會的網站（「網站」）及流動應用程式，即視為同意馬會可儲存及使用 cookies、IP 位址及使用其他方法，以收集網站使用資料及提升閣下的線上體驗。

Cookies 為閣下訪問的網站或閣下開啟的若干電郵儲存在閣下電腦中的小型電腦檔案，其因可讓網站正常運作及為網站擁有人提供業務及行銷資料而廣為應用。

馬會於其網站使用 cookies 以追蹤訪客的偏好。該等 cookies 可讓網站記錄網站的運作或頁面顯示方式變化的資訊（如閣下優先選取的語言），亦可協助閣下因應個人需要，變更網頁上可予個人設定的部分，例如文字大小、字體及其他部分。閣下可透過修改互聯網瀏覽器的設置拒絕使用 cookies，惟閣下須知悉，若閣下拒絕 cookies，網站的某些部分可能無法正常運作。

資料保存

馬會將只會於與處理個人資料目的相關的期間及適用法律所規定的期間儲存閣下提供的所有個人資料。

資料保安承諾

馬會致力保障閣下個人資料的安全。其將從實體、科技及組織內部三方面著手，採取各種措施，藉以協助保護閣下的個人資料，防止資料在未獲授權下或意外地被查閱、處理、刪除或作其他用途。

私隱政策聲明的更改

馬會日後如對私隱政策聲明作出任何更改，將在其網站 www.hkjc.com 作出公佈，讓閣下時刻都知道馬會收集哪些資料、此等資料的可能用途以及馬會是否會向任何人披露此等資料。

個人資料的查閱及改正

閣下有權要求查閱馬會所保存有關閣下的個人資料，以及要求改正此等資料。馬會處理此等要求時可收取合理的費用。

閣下可致函以下人士提出上述要求：

香港跑馬地體育道一號，馬會總部大樓，保障資料私隱主任

本通知以英文寫就，可能翻譯成其他語言。如本通知的英文版本與翻譯版本有歧異，概以英文版本為準。

有關安排說明:

無線射頻泊車標籤申領辦法 (限香港地區使用)		
車輛數目	登記車主類型	所需文件
首部	無須限制車主擁有權	無須提交
第 2 及 3 部	無須限制車主擁有權 (只須申報車主姓名及車主與主卡會員關係)	

- 在每一馬季中，每個無線射頻電子標籤可免費更改車牌號碼一次。每一馬季內第二次及之後之更改車牌號碼，每次將收取行政費 \$150。

遞交登記表格方法

遞交方法	詳情
1 電郵	請填妥附上之登記表格，電郵至香港賽馬會 membership@hkjc.com.cn .
2 郵遞 / 親身遞交	請填妥附上之登記表格並交回: 中國北京東城區金寶街 68 號， 北京香港馬會會所， 會員行政部 (收) 郵編 100005

為支援環保，我們鼓勵會員使用電子溝通平臺。

常見問題

Q1: 什麼是無線射頻辨識?

- 答: 無線射頻辨識是本會為了讓會員體驗快捷方便的泊車服務而引入的系統。透過停車場入口的無線電掃瞄器，張貼有無線射頻辨識標籤的車輛能即時被確認。

Q2: 為什麼我需要預先登記車輛?

- 答: 為了提高會員泊車服務質素，本會將於 2020 年於轄下所有停車場內引入無線射頻辨識系統。您必須預先登記，車輛才可出入停車場。每輛已登記的車輛均將獲發一套新泊車證及無線射頻辨識標籤。

Q3: 我需要繳付登記費用嗎?

- 答: 無需登記費用。

Q4: 無線射頻辨識系統將於何時啟動?

- 答: 無線射頻辨識系統暫定於 2020 年第一季啟動。

Q5: 我可否繼續使用舊款泊車證?

- 答: 現有的泊車證將被一個新的泊車證和一個無線射頻辨識標籤所取代。之後現有的泊車證將不再生效。有關詳情將於 2019 年 12 月公佈。

Q6. 新泊車證的有效期為多久?

- 答: 一套新泊車證及無線射頻辨識標籤有效期約為五年。到期前，您將獲通知有關更換無線射頻辨識泊車證的安排。
-

Q7: 登記手續需時多久?

- 答: 遞交登記表格的截止日期現延至 2019 年 8 月 31 日。所有依時遞交填妥表格之會員，預計將於 2019 年 12 月以郵寄方式收到新泊車證及其無線射頻辨識標籤。

Q8: 我可以登記多少輛車? 我可否付費登記額外車輛?

- 答: 每個會籍最多可獲發三套新泊車證及無線射頻辨識標籤。

Q9: 我的親屬並非會員附屬卡持有人，我能登記他 / 她的車輛嗎？

- 答: 您可以登記三部車輛，擁有權並沒有限制。登記首部車輛，您只要提供車牌號碼；而登記第二及第三部車輛，則請提供車主名稱及他們與主卡會員的關係即可。

Q10: 完成登記後，我將會收到什麼？

- 答: 每輛登記車輛都將獲發一套新泊車證及無線射頻辨識標籤。本會將於 2019 年 12 月以郵遞方式寄出。

Q11: 首次登記車輛資料後，我可否更改登記為另一車輛？更改登記資料需要收費嗎？

- 答: 可以的。您可以更改車輛登記資料。一個馬季內 (每年 8 月 1 日至下一年 7 月 31 日)，您可以免費更改車輛資料一次。而第二次起之更改，每次收費 150 元。

Q12: 我的會籍類別將有所更改，我需要再次登記嗎？

- 答: 不需要。當會籍類別更改時，您並不需要再次登記車輛，我們會直接在系統中更新您的紀錄。

Q13: 我參加了雙魚河鄉村會所特許計畫。我會另外獲發一個獨立的雙魚河鄉村會所特許泊車證嗎？

- 答: 不會。如果您參加了雙魚河鄉村會所特許計畫，您將不會收到額外的特許泊車證。您會獲發一個雷射標籤。請把標籤貼於您的泊車證上。

Q14: 下個月起我將不續參加雙魚河鄉村會所特許計畫，我需要更換泊車證嗎？

- 答: 不需要。您不需要更換新泊車證。我們會直接在系統中更新您的紀錄。

Q15: 我沒擁有車輛，也不會自行駕車去會所。每次我都是乘坐子女或朋友的車輛，而他們都不是會員。他們的車輛可以繼續使用會所停車場嗎？

- 答: 您可以登記三部車輛，不管登記車輛的車主是誰。我們建議會員可以登記最常乘坐的三部車輛。至於其他未經登記的車輛，則可以來賓身份在平日使用會所停車場。(由於週末對停車位需求殷切，恕未能安排。)

Q16: 我平時有六部車可以使用，但全部都是我的親屬擁有。在新措施下，我只能登記三部車輛，那是十分不方便的。

- 答: 我們建議您登記最常用的三部車輛。您毋須提交登記車主證明文件。至於其他未經登記的車輛，則可以來賓身份在平日使用會所停車場。

Q17: 我擁有多部以上的車輛，我可以再獲得額外的登記名額嗎？

- 答: 我們建議您登記三部最常用的車輛。至於其他未經登記的車輛，則可以來賓身份在平日使用會所停車場。(由於週末對停車位需求殷切，恕未能安排。)

Q18: 我和兄弟姐妹共用車輛，我們都是馬會會員，是否可以把車輛登記在多過一個會籍名下呢？登記安排是否適用於競駿會會員呢？

- 答: 會員必須決定車輛登記在那一個會籍名下。每個車牌號碼只會獲發一個無線射頻辨識標籤。如果一部車輛登記在兩個或以上的會籍名下，系統將無法識別該車輛是以那一個會籍使用停車場服務，這將影響到登記在有關會籍其他車輛享用本會停車場服務之權益。有關安排同樣適用於競駿會會員。

Q19: 我是全費會員，而我的女兒是賽馬會員。我們有兩部車交換使用。如果我女兒將其中一部登記在她名下，那麼她是否不能使用跑馬地會所停車場？

- 答: 作為賽馬會員，她仍然可以在平日以來賓身分使用跑馬地會所停車場 (週末除外)。

Q20: 如果我首部登記車輛於早上停泊在跑馬地會所停車場內，我第二和第三部登記車輛是否可以同時停泊於沙田會所或雙魚河鄉村會所的停車場？

- 答: 每個會籍只能在同一時間內，於本會停車場停泊一部車輛。如果其中一部登記車輛已停泊在跑馬地會所停車場，第二部車輛可以來賓身分於平日使用其他會所的停車場。事實上，所有三部車輛都可以在同一天內，體驗會員專享泊車權益，只要三部車輛不在同一時間停泊於本會停車場內便可。

Q21: 如果我已登記的車輛需要進行維修而使用替代車輛，我是否仍然可以使用會所停車場？

- 答: 未經登記的車輛仍然可於平日，以來賓身分使用會所停車場。而在週末，則視之為個別事件而發出特別批核證明。

Q22: 馬會是否有權收集這些資料，例如登記車主資料？

- 答: 收集的個人資料和其他資訊，將基於會員簽署同意在登記表格上所刊載有關資料收集之聲明(第一部份)及最後一頁馬會的《私隱政策聲明》中有關個人資料之用途。

Q23: 登記第二和第三部車輛，為什麼需要申報車主與會員的關係？

- 答: 申報車主與會員的關係的目的為本會停車場管理之用，以提供更完善的保安環境。

備註：來賓泊車安排將根據個別會所的相應條例進行。

其他泊車的相關問題，香港地區請聯絡會員熱線 1812，北京地區請撥打 8610 5911 8888，我們的服務主任會十分樂意給予協助。